

ΚΥΠΡΙΟΣ

ΕΤΟΣ Ε'—ΑΡΙΘ. 241

ΕΝ ΛΕΥΚΩΣΙΑ (ΚΥΠΡΟΥ)

6 ΝΟΕΜΒΡΙΟΥ 1904

ΕΝΕΡΓΕΙΑΝ

Δυνάμειθα ἀνευδυσίως νὰ ἰσχυρισθώμεν ὅτι ὀλίγοι, ὀλίγιστοι χῶροι ὑπὸ τὸν ἥλιον εἶνε τόσον αὐτάρκει· ὅσον ἡ Κύπρος. Ὑπὸ τὴν ἐποψὴν μάλιστα τῆς ποικιλίας τῶν προϊόντων ἡ Νῆσος μας δύναται νὰ ταχθῇ εἰς τὴν πρώτην γραμμήν. Παράγει ἀφθόνως ὅλα τὰ πρὸς διατροφὴν τῶν κατοίκων τῆς προϊόντα, ὅλα τὰ πρὸς ἐνδυμασίαν. Ἐν συντόμῳ, παράγει πᾶν ὅ,τι ὁ ἄνθρωπος, ὁ πεπολιτισμένος ἄνθρωπος, ἔχει ἀνάγκην. Οὐδ' εἶνε χρεῖα νὰ εἰπωμεν ὅτι πολλῶν προϊόντων, καὶ δὴ τῶν κυριωτέρων, ἡ παραγωγὴ εἶνε τόσον ἀνωτέρα τῆς καταναλώσεως ὥστε νὰ δυνάμειθα ἀρόπως νὰ εἰπωμεν ὅτι μὲ τὸ ἐν τέταρτον αὐτῶν πληροὶ πᾶσαν ἀνάγκην τῆς, τῶν ἄλλων τριῶν τετάρτων διατιθεμένων πρὸς ἐξαγωγὴν.

Ἄλλο ζήτημα ἐὰν ἡ Κύπρος ὑπὸ ἄλλας περιστάσεις ἠδύνατο νὰ διαθρίψῃ πληθυσμὸν πενταπλάσιον ἢ δικαπλάσιον τοῦ σημερινοῦ. Ἐν ἀπλοῦν ὁλίσματα εἰς τὴν ἱστορίαν τῆς, τὴν ἑλληνικὴν ἱστορίαν τῆς, ἀρκεῖ νομιζόμεν νὰ εἰσῇ καὶ τὸν τελευταῖον Θωμᾶν περὶ τῆς ὀρθότητος τοῦ τελευταίου ἰσχυρισμοῦ μας.

Ἀλλὰ δὲν πρόκειται σήμερον περὶ τούτου. Πρόκειται ἀπλῶς περὶ τῆς παρούσης καταστάσεως τῆς Νήσου. Πρόκειται περὶ τοῦ ὅτι καὶ μετὰ ὑπερχειρῶς ἐξαιτῇ ἀγγλικὴν διοίκησιν οὐδὲν σημεῖον πραγματικῆς προόδου διαφαίνεται εἰς τὸν ὄριζόντά τῆς, ὅτι τούναντιον βαίνει μᾶλλον εἰς πλήρη εἰκονομικὸν δολιθρον.

Εὐτυχῶς δὲν ἔχομεν ἀνάγκην νὰ ἀναζητήσωμεν τὰ αἷτια τῆς τοιαύτης τοῦ τόπου κακοδαιμονίας εἰς τὸν βυθὸν τῆς θαλάσσης διὰ μηχανημάτων τῆς τελευταίας ἀνακαλύψεως οὐτε εἰς τοὺς αἰθέρας δι' αἰροστάτου. Κεῖνται πρὸ τῶν ποδῶν μας καὶ καθίστανται αἰσθητὰ καὶ εἰς αὐτὰ τὰ νήπια μας ἀκόμη.

Καὶ τὴν πρώτην ἀντιρρήτως θέσιν, τὴν βάσιν καὶ τὴν κορυφὴν τοῦ κακοῦ, κατέχει ὁ ἐπάρατος φόρος τῆς ὑποτελείας.

Ναί, ὁ Φόρος τῆς Ὑποτελείας. Αὐτὸς εἶνε ὁ βράχος καθ' οὗ προταρσύνει πᾶν, καὶ τὸ ἐλάχιστον, πρὸς τὴν πρόδον βῆμα τῆς χώρας. Αὐτός εἶνε ὁ χεῖμαρχος ὁ παρασύρων καὶ τὴν τελευταίαν τοῦ τόπου

ἱμάδα, αὐτὸς ἀνατέλλει πᾶσαν πρόδον τῶν κατοίκων, αὐτὸς κρατεῖ δεσμίον τὸν νέον Προμηθεῖα, τὸν ὀνομαζόμενον Κύπρον, αὐτὸς τέλει θὰ μᾶς καταδαραθῶντι.

Εἰς αὐτὸν δριμύεται ὅλη ἡ μέχρι σήμερον ἀθλιότης τοῦ τόπου. Αὐτὸς μόνος θὰ καταστρίψῃ θὰ ἐκμηδενίσῃ τὸ τε πρὸν καὶ τὸ μέλλον τῆς χώρας, καὶ ὑπὸ ὕλικήν καὶ ὑπὸ ἱθιανὴν ἐπεψιν.

Καὶ ἡμεῖς κοιμώμεθα μακαρίως, ὡς νὰ μὴ ἴμεθα Ἕλληνες περιμένομεν τὸ πεπρωμένον ὡς τέλει φακέλοι.

Διότι τί ἐπρίζεμεν ἢ τί πράττομεν πρὸς ἀποτροπὴν τοῦ πρὸ τῶν ποδῶν μας κινδύνου; Ἐν τὸ παρελθόν, ὀλίγα ὑπομνήματα, ὀλίγα συλλαλητήρια, ὀλίγα ἀγορεύσεις εἰς τὸ Νομοθετικόν, ὀλίγα ψηφίσματα.

Τίποτε περιστότερον.

Τίποτε ἀνερχώτερον.

Τίποτε ἑλλητικώτερον!

Δὲν ἀρνούμεθα δὲ, καὶ ἅγια καὶ τὰ ὑπομνήματα καὶ τὰ συλλαλητήρια καὶ τὰ ψηφίσματα. Ὅλα αὐτὰ ἠδύνατο νὰ θεωρῶνται ἐπαρκῆ καθ' ὃν χρόνον ἐγίνοντο. Διότι ὑπῆρχεν ἑλπίς ὅτι εἰ εὐγλωττοὶ ἀριθμοὶ τῶν ὑπομνημάτων, τὰ ὥρατα καὶ ἱστορὰ ψηφίσματα, καὶ αἱ εὐγλωττοὶ ἀγορεύσεις ἠδύνατο νὰ προκαλέσουν τὸ φιλοδίκαιον τοῦ Ἀγγλικοῦ λαοῦ καὶ νὰ μαλακῶν τὰς καρδίας τῶν διεπόντων τὰς τύχας μας.

Ἀλλὰ σήμερον; Ἀλλὰ μετὰ εἰκοσιν ἐξ ὅλα ἐτῶν; Ἀλλὰ μετὰ τὴν σκληρὰν θπάντησιν τοῦ τίως Ἰπουργοῦ τῶν Ἀποικιών κ. Τάμπερλεϊν;

Τίποτε ἀπ' αὐτῶν! Εἶνε ἡλίου φαεινότερον ὅτι οὐτε τὰ ὑπομνήματα, οὐτε τὰ συλλαλητήρια, οὐτε αἱ ἀγορεύσεις, οὐτε τὰ ψηφίσματα θὰ μᾶς δώσουν τὸ δίκαιόν μας. Τίποτε ἀπ' αὐτὰ δὲν μᾶς σώζει.

Τὸ μόνον τὸ ὅποιον δύναται νὰ μᾶς σώσῃ εἶνε τὸ **φοροστάσιον**. Ὁ λαὸς πρέπει νὰ βροντοφωνήσῃ εἰς τὰ ὦτα τῆς Ἀυτοκρατορίας: Δὲν πληρώνομεν τοὺς φόρους; ἔν δὲν μᾶς ἀπαλλάξετε τοῦ ἐπενδύσας τοῦ φόρου τῆς ὑποτελείας. Ἐάν δὲν μᾶς δώσῃτε τὸ δίκαιόν μας. Διότι ἀπλευστάτα περὶ δικαίου πρόκειται. Καὶ ὅταν ἔχη τις τὸ δίκαιον ὑπὲρ αὐτοῦ οὐδένα φοβεῖται. Οὕτω πρέπει σήμερον νὰ δέμα φεβέται. Οὕτω πρέπει σήμερον νὰ πολιτευθῶμεν, αὐτὴ ἡ ἐνέργεια μᾶς ἐπιβάλλεται ὑπὸ τῶν περιστάσεων ὑπὸ τῶν

πραγμάτων, ὑπὸ τῆς ἀνάγκης τέλους.

Κατὰ τοῦ φόρου τῆς ὑποτελείας δέον νὰ στραφῇ ὅλη ἡ προσοχὴ τοῦ λαοῦ, ὅλη ἡ ἐνέργεια τῶν ἀρμόδιων.

Οὐτε πρόκειται ἀνὰ προτάξωμεν τὰ στήθη μας ἐναντίον τῶν Ἀγγλικῶν λογγῶν καὶ ἐναντίον τῶν πυροβόλων τοῦ ἀγγλικοῦ στόλου. Πρόκειται νὰ προτάξωμεν ἀπλῶς τὸ δίκαιόν μας. Ἀλλὰ νὰ τὸ προτάξωμεν οὕτως ὥστε νὰ διέλθῃ τὰς θαλάσας καὶ νὰ ἤχη τὴν ἰσχυρὸν εἰς τὰ ὦτα τῶν παρὰ τὸν Τάμπερλεϊν ἰσχυρῶν καὶ νὰ θίξῃ τὰς καρδίας τοῦ φιλελευθέρου Ἀγγλικοῦ λαοῦ.

Οὕτω, ἐπαναλαμβάνομεν, πρέπει νὰ ἐργασθῶμεν κατ' αὐτὸν τὸν τρόπον δέον νὰ πολιτευθῶμεν. Καὶ ὦμεν βίβαιοι ὅτι οὕτω ἐργαζόμενοι, οὕτω πολιτευόμενοι δὲν θὰ ἀποτύχωμεν.

Διότι, δυνάμειθα ἀτρελῶς νὰ δυσχερῶμεν, ὅτι καὶ πολλοὶ τῶν ἐν Κύπρῳ Ἀγγλων, τῶν ἐπὶ μακρῶν διοικησάντων τὴν Νῆσον, καὶ πολλοὶ τῶν ἐν Ἀγγλίᾳ, ἀναγνωρίζουσι τὸ δίκαιόν μας καὶ θὰ συνηγορήσωσιν ὑπὲρ αὐτοῦ.

Ἀρκεῖ ἡμεῖς νὰ κινήθωμεν. Ἀρκεῖ ἀπλῶς νὰ ἐργασθῶμεν.

ΤΟ ΠΑΡΑΔΕΙΓΜΑ

Ὁ ἥρωικὸς θάνατος τοῦ ἀνθοπολογαγοῦ ΠΑΓΙΔΟΥ ΜΕΛΑ, τὸν ὅποιον τόσον δικαίως καὶ ἐνθουσιωδῶς ὕμνει σήμερον τὸ ἔθνος ὁλόκληρον, προεξένησε τὴν ἐντύπωσιν τὴν ὅποιαν προεξένησε, δεδαιώως οὐχὶ διότι θυσία τοιαύτη εἶνε πρωτοφανής; ἢ σπανία ἀνὰ τὴν ἱστορίαν τοῦ ἑλληνισμοῦ, καὶ τὴν ὀρχαίαν καὶ τὴν νεωτέραν καὶ τὴν νεωτάτην, χίλια ἔτη πρὸ Χριστοῦ μέχρι πρὸ ὀλίγου ἀκούει.

Μία σειρά τοιούτων αὐτοθυσιῶν, τιθεμένων τὸν ἄνθρωπον εἰς ὕψος μέχρι τοῦ θεοῦ, ἀποτελεῖ τῶν δυνάμεων τῆς ἑλληνικῆς ἱστορίας, εὐρισκαμένης εἰς ὕψος ὑπερτέρον—πρὸς τὴν ὅποιαν οὐδὲν ἄλλου λαοῦ ἐπὶ ἐκείνης γῆς δύναται ν' ἀτεινίσῃ ἡ ἱστορία.

Ἐάν ὕμνηθῃ τὸσοῦτον ὁ ἥρωικὸς θάνατος ὑπὲρ τῆς Μακεδονίας τοῦ νεαροῦ Ἀνθοπολογαγοῦ, τοῦτο ἐγένετο διότι τὸ ἔθνος εἶδεν αἰφνης λαμπρῶς συνεχιζόμενους τὰς ἀτιμήτους παραδόσεις του, δι' ὧν ἐπιβάλλεται εἰς τὴν συνείδησιν τοῦ κόσμου ὅλου, δι' ὧν—πρὸ παντὸς—ἀναδεικνύεται ἀληθῶς μέγα καὶ πανίσχυρον.

Μετὰ τέσων δικαιοτηρίων ἀνίσχυρον

Ἰστω ἀλλ' οὐχὶ καρποφόρον βίον, ἢ Ἑλ-
λὰς διὰ τοῦ ἥρωϊσμοῦ ἐνδὲς γνησίου τέ-
κνου τῆς ρίπτεται πάλιν εἰς τὴν ὁδὸν
τὴν ὁποίαν τοσοῦτον καλῶς γινώσκει.
Καὶ τὸ παράδειγμα τοῦ Μελέα προκύ-
πτει στεναγμὸν ἀνακουφίσει· ὁλοκλή-
ρου λαοῦ ἐπανακύπτοντο, καὶ ἔφερε
τοὺς βουνούς εἰς τὰς καρδίας καὶ τὰ χεῖ-
λη, καὶ ἤνοιξε τὰ πτερά τῆς συναισθήσε-
ως τῆς ἰσχύος εἰς τὰ πνεύματα.

Ἐκεῖ ἔπου οὐδεμία ἀμεσος ὑποχρέ-
ωσις ἐπέβαλλεν εἰς τὸν ΠΑΥΛΟΝ ΜΕ-
ΛΑΝ νὰ τρέξη εἰς τὰ αἱματοδρεκτὰ Μα-
κεδονικὰ πεδία, ἀξιωματικὸς τοῦ κατα-
δικασμένου δυστυχῶς ἀκόμη εἰς ἡτυ-
χίαν Ἑλληνικοῦ Στρατοῦ, πλήρης νεό-
τητος, ἀπολαύων πάσης δυνατότης εὐτυ-
χίας, βίου ὠραίου καὶ ἀνέτου, ἐγκατα-
λείπει τὰ πάντα μόλις ἡσθάνθη τὸ μέ-
γα κινδόν, διὲρ ἐξόχως ὠραία περιγρά-
φεται διὰ τῆς ἀλανθαστοῦ γνώμης ἐνδὲς
μεγάλου Προγόνου μας, ὅτι ἡ εὐτυχία
τοῦ ἀτέμου εἶναι ἀδύνατος, ὅταν ἡ πατρίς
συλληθῇ δυστυχῇ.

Σήμερον ἀκριβῶς εὐρισκόμεθα οἱ Ἑλ-
ληνὲς εἰς κινδυνώδη περίοδον τῆς ὑπάρξε-
ώς μας. Ἐκλήθημεν νὰ συνεισφέρωμεν ἑ-
καστὸς πρὸς ναυπήγησιν Στόλου, δι' οὗ
θὰ καταστήσωμεν τὰ δίκαιά μας (σεδα-
στά, δι' οὗ θὰ ἐπανακτήσωμεν καὶ τὴν
ἐθνικὴν μας εὐδαιμονίαν ἐν γένει, καὶ
τὴν δύναμιν καὶ τὸν πλοῦτον ἀκόμη δι-
ἐκαστον ἀτομον.

Παρα τοῦ ὑπεδούλου Ἑλληνισμοῦ,
ἀποτέλουστος τὸ μέγ. λείπρον μέρος, τοῦ
ἐθνικοῦ, ἐξαρτᾶται ἡ ναυπήγησις ἰσχυρο-
τέρου τοῦ στόλου τούτου, χωρὶς ἡ θυσία
εἰς τὴν ἡμεῖς ἐκλήθημεν, νὰ δύναται νὰ
ἀντίστη ἐκείνην, ἥτις θὰ ὑποσώσῃ οἱ ἑ-
λευθερίαι ἀδελφοὶ χάριν τῆς εὐδαιμονίας
ἐλθόν μας.

Ἡ νῆσός μας εὐτυχῶς ἐ-αὐθὰ τὸ πρῶ-
γμα, καὶ αἱ συνεισφοραὶ διὰ τὸν Στόλον
προχωροῦσιν ἱκανοποιητικῶς.

Σήμερον ὁμως τὸ ἐξοχὸν παράδειγμα
τοῦ νεαροῦ ἀξιωματικοῦ δεικνύει μέχρι
ποίου σημείου ὀφείλει νὰ ἀνέλθῃ ἡ αὐτα-
πάρνησις τοῦ ἀτόμου ὑπὲρ τῆς ὑπάρξε-
ως τοῦ ὅλου. Καὶ τὸν πλέον ἀφιλότι-
μόν ἀνθρώπον ἐν τοιοῦτον παράδειγμα
δὲν εἶναι δυνατόν παρὰ νὰ τὸν κεντήσῃ
καὶ τὸν ὑψώσῃ εἰς τὸ ἀμείζον ἐπίπεδον.

Ἡ ἀγλή, δι' ἧς περιέβαλεν τὸ ἔθνος
ὁλόκληρον τὸν νέον ἥρωα, εἶναι ἀσφαλὴς
καὶ ἀναντίρρητος ἐνδείξις ὅτι καὶ ταχύ-
τεροι καὶ γενικώτεροι καὶ ὀφθονώτεροι
—πρὸς πατέρας ὀφθονώτεροι—θα ἐξαο-
λυνθῶσιν οἱ πανελλήνιοι ἱερανοὶ ὑπὲρ
τοῦ μεγαλείου μας.

Ἐγνωστοποιήσεις.

—Τῇ αὐρίῳ Κυριακῇ, 7 Νοεμβρίου, ἐπὶ
τῇ μνήμῃ τοῦ Ἁγίου Δημητρίου, Ἐπι-
σκόπου Κιθραιῶν, ἐν τῷ ἱερωμένῳ ἱερῷ Ναῷ
τοῦ χωρίου Ὀμορφίας κατὰ τὴν θείαν λει-
τουργίαν θέλει κηρύξῃ τὸν θεῖον λόγον ὁ ἱε-
ροκλήρ τῆς Ἀρχιεπισκοπῆς κυρ Γεώργιος
Κυριακίδης.

Ἐκ τῆς Ἐπιτροπῆς.

Ἡ Ἑλλάς

ΙΑΠΩΝΙΚΑ ΠΡΟΣΔΑ

Εἰς 77.000.000 λίρας ὅτε λινὰ προ-
υπελόγησεν ἡ ἡλικωνική Κυβέρνησις τὰς
δαπάνας τῆς διὰ τὸν πόλεμον κατὰ τὸ
1905. Καὶ εἰς ἄλλα 19.000.000 τὰς συ-
νήθεος δαπάνας τοῦ Κράτους.

Διὰ νὰ καλύψῃ τὰς πολεμικὰς δαπάνας
ἡ ἀξίωση τὴν φορολογίαν κατὰ 9.000.000.

Θα λάβῃ ἄλλα 7.000.000 λίρῶν ἀπὸ
οἰκονομίας εἰς τὴν διοίκησιν καὶ ἀπὸ τὴν
ἀντιστολὴν τῆς κατ' οὐσίαν Δημοσίων Ἐρ-
γῶν. Καὶ ἡ συνάφῃ δίνει 61.000.000
λίρῶν στερελίων.

Αὐτὸ θὰ πῇ πόλεμος!

ΠΑΡΕΙΝΟΙ ΔΡΟΜΟΙ

Πληροφορούμεθα περ' αὐτοῦτου μάρ-
τυρος καὶ παθόντος, ὅτι ἡ ὁδὸς ἀπὸ Λάρνα-
κος εἰς Πύλιν κατῆντησεν εἰς οἰκτροτάτην
καταστάσιν, ἀνώμαλος, πλήρης λακκῶν,
ὀρθοίτες, βόλοισι καὶ τῶν ἐπιδατῶν
καὶ τῶν ἱσκιῶν καὶ τῆς ἀμύνης.

Δύναται πᾶς τις νὰ φαντάσθῃ πόσοι ἄλ-
λοι δρόμοι εὐρίσκονται εἰς παρόμοια χεῖρα.

Διότι ἐάν ἔγιναν πολλοὶ δρόμοι εἰς τὴν
νῆσον, τὸ κοινὸν ὅμως τῶν Δημοσίων Ἐρ-
γῶν μένει ὅσον ἦτο, καὶ οἱ δρόμοι εἰς τὸ
ἔθνος τοῦ χρόνου.

Ἡ παρελθούσα ἐπίδοσις ἀρμοστία εἶχεν
ἐξυψώσῃ μέχρι ἰσομεσοῦς οὐρανοῦ τὸ κατάρ-
θωμα (ἡ) τῆς συμπατριώτικῃς τοῦ δικτύου
τῶν ὁδῶν, χωρὶς ὅτι φαντασθῇ ὅτι ὅλοι
καὶ συντήρησιν. Ἡ νῦν ἀρμοστία ἐλπί-
ζομεν, ὅτι θα καταβῇ τὴν νῦν ἐξυψώσῃ με-
χρι ἰσομεσοῦς οὐρανοῦ τὸ κοινὸν τῶν δημο-
σίων ἔργων, καὶ τοῦτο θὰ ἦτο ἐν ἀληθείᾳ κα-
τάρθωμα, καὶ λογικὸν ἐπικόλουσθαι τῆς
συμπατριώτικῃς τοῦ δικτύου τῶν ὁδῶν.

Διότι ἄλλως εἰς ἱερανοῦς ὁ κίνδυνος γὰρ
εὐρίσθαι πάλιν ἡ Νῆσος χωρὶς δρόμους μετὰ
ἐν ἑτοῖς το πολὺ.

PRIMA ΣΤΟΝ ΚΟΠΟΝ!

Τὸ ἀγγλικὸν πολεμικὸν ἐσθλὸν ἱκα-
θὲν νοσημάτων πλοῦτον μετὰ τὸν τρομερὸν ἐρ-
πετοδὸν μεταξὺ Ρωσίας καὶ Ἀγγλίας.

Τὸ πολεμικὸν τοῦτο ἔχρησμεν ὡς ἡχο-
λὴ νουτικῶν ἐκείνων ἐπὶ τὸν εἰς Λα-
Πάμους ὅταν τὸ ἐπισκοπὸν τῆς Βορείου
Θαλάσσης ἐξερρήγῃ.

Κατὰ διὰ διληκτικὴν ἐνέργειαν, τὸ πλοῖον
ἔμαθεν ὅτι αἱ ἐξορκασταὶ ἤρχισαν μεταξὺ
Μ. Βρετανίας καὶ Ρωσίας.

Καὶ ἡ Ἀγγλικὴ ναυπηγία ἐκ Λα-
Πάμους δι' Ἀγγλίας ἡτοιμάσθη τελείως πρὸς
πολεμικὴν ἐνέργειαν. Καθ' ὅλον τὸν πλοῦν
μεγάλῃ ἐπιγρύπῃσις ἐτηρίτε ἐπὶ τοῦ
πλοίου, οἱ πρεβελαὶ ἐπὶ τῶν ἐργαζόν-
των, δὲ τὰ κανόνια ἦσαν γεμάτα καὶ
ἐτοιμα, καὶ αἱ ὀβίδες εἰς τὴν θάλασσαν
ἐπὶ τῶν ἀνυψώσεων.

Ἡ Ἀγγλικὴ κατηυθύνετο οὕτω εἰς τὴν
πατρίδα τῆς μετὰ τὴν ἐκτακτὸν ταχύτητα
τῶν 14 μιλίων, καὶ ὅταν πλοῖον ἤκυρε δό-
λησιν εἰς Πλόμουθ τὸ πλοῖον ἐκπληκτὸν
ἔμαθάνεν ὅτι δὲν ὑπάρχει πόλεμος!

Ἡ ΑΛΕΞΑΝΔΡΕΙΑ ΚΑΙ Ο ΣΤΟΛΟΣ

Ἰππεῖν ἀληθῶς πρωτοφανὲς ὁ εὐγ-
κλονισμὸς τῶν πατριωτικῶν αἰσθημάτων
τῆς Ἀλεξανδρείας, τοῦ Κλέου, τῆς Διγ-
πτου ὅλης ἐπὶ τῷ κατάπλῳ τῶν θωρηκτῶν
Σπετῶν, Ψαρῶν, καὶ Ὑδρας.

Ἡ Ἀλεξανδρεία εἶχεν ἐνδεδυθῇ ἀπὸ ἐπάνω
ὡς κατω—ἀπὸ τῆς κεντρικώτερης, μέχρι
τῆς ἐκτομώτερης ὁδοῦ—μὲ τὴν κυανόλευκον.
Δοξολογίαι, ἔορται, ἐσπερίδες ἐν μέσῳ χλι-
δῆς καὶ λαμπρότητος τοῦ ἐνθυμίζοντος μόνον
χρόνου τῶν θριάμβων τῆς ἑλληνικῆς αὐτο-
κρατίας.

Τὰ πλήθη, ἔτι νῦν ἐπισκιάθησαν τὰ θω-
ρηκτὰ ἦσαν τέσσα ὥστε οἱ ἀρμαπόδες λαμ-
βοῦχοι ἐξητῶκαυγαζον ὑπὲρ τοῦ στόλου
μας δάκνοντες τὰ κέρδη των!

Τὸ κατωτέρω κομμάτι ἀπὸ τοῦ ἑταχυ-
δρόμου εἶδει ἐν ὀλίγοις τὸν θαυμὸν τοῦ
ἐπικρατήσαντος ἐξέλλου ἐνθουσιασμοῦ:—

«Πρίπει ν' ἀναγνωρίσωμεν τὴν πανσφί-
σαν τοῦ οὐρανοῦ ἐν τῇ διαγωγῇ τοῦ κατ'
ἐαυτὰς τὰς ἡμέρας. Ὅσοι εἶδον τὴν συνέβη
ἐκατὰ τὴν συνάντησιν τῶν ἀτμοπλοίων,
ἐτῶν προῦπαντῶν τὸν Στόλον, ἔμα-
ατῇ προσεγγίσει τοῦ, ὑπὸ βροχὴν καὶ ἐνα-
ῖμον, οὐρανὸν ἐν τῇ συνεδίσει τῶν ἐκπαρ-
ετήτων τὴν ψυχρολουσίαν τοῦ ἐνθουσιασμοῦ
ἡμᾶς ὑπὸ τοῦ οὐρανοῦ, εἰς τὴν ἀφάτην, ὅτι
ἐματετρίβετο εἰς φρενῆτιδα, ἐν ἧν ἦν ὁ
ἐκαιρὸς τῆς ἡμέρας τοῦ κατάπλου τῶν
θωρηκτῶν μας.»

Ἡ Ἑλληνικὴ Κυβέρνησις εἰσὶ νὰ μὴ
στελῇ καὶ εἰς τὴν Κύπρον τὰ τρία θωρη-
κτὰ;

ΝΑ ΚΙΝΗΘΟΥΝ ΑΙ ΣΥΝΤΕΧΝΙΑΙ

Ἐκ τῶν μέγ. τοιῶν ἀποτελεσμάτων
δυνάμεθα νὰ συμπεράνωμεν ὅτι θριάμβος θὰ
εἶναι τὸ τέλος τῆς περιπέτειας ἐν Κύπρῳ τοῦ
κ. Σπ. Μαντουκά.

Ἡ Λευκωσία ἀναμείβει τὰς μετὰ προθυ-
μίας τὴν ἐπίσπεψιν τοῦ, τοῦ ὁποῦ ὁμως
αἱ παρ' ἡμῶν ἐνέργειαι ὑπὲρ τοῦ Στόλου
ὁπωσδήποτε δὲν εἶναι δυνατόν νὰ θαυρηθῶ-
σιν ἱκανεῖς.

Διὰ τοῦτο ἀπευθυνόμεθα σήμερον πρὸς
τὰς Συντεχνίας μας: Δὲν ἦτο δυνατόν τά-
χα τρεῖς εἰς ἑκάστης κατὰ πᾶν Σάββατον
νὰ περιφύρῳσιν—ὡς γίνεται καὶ εἰς ἄλλα
ζητήματα—εἰς τὴν ἀγορὰν κινῶμεν εἰς
τὸ ὅποιον νὰ ρίπτωσιν ὑπὲρ τοῦ Στόλου τὸ
τρέγροσσόν των, ἢ τὰ γράσι των ἢ καὶ τὴν
εἰκοσάραν των ὅλοι ἀνεξαιρέτως;

(Ὅπως οἱ Συντεχνίαί μας θὰ εἴδωσιν καὶ
εἰς τὸν πτωχότερον καὶ ἐκπομπότερον Ἕλληνα
τὴν εὐκαιρίαν νὰ αἰσθανθῇ τὴν ἐσπερίαν-
αυτῇ, ὅτι μετέχει καὶ αὐτὸς εἰς ἕνα ἀγῶνα
διὰ τὴν Πίστιν καὶ τὴν Πατρίδα του.

Καὶ ὅποια τότε τιμὴ εἰς ὅλον τοῦ ἔθνους
πρὸς τὰς Συντεχνίας τῆς Λευκωσίας!

Καταστροφή τῆς Ὀρθοκλείας- Λονδίνον, 16.

Ὁ Πάπας ἔκαμε χθὲς πρὸς τὸ Συμ-
βούλιον τῶν Καρδινάλιων προσφώνησιν,
προξενήσασαν μεγάλην ἐντύπωσιν. Διὰ
ταύτης διεμαρτυρήθη σφοδρῶς κατὰ τῆς
ἀντιθρησκευτικῆς πολιτείας τῆς Γαλλι-
κῆς Κυβερνήσεως, προσθέσας ὅτι νῦν
προβλέπει μεγαλειτέρας ἢ μέχρι τοῦδε
καταστροφὰς εἰς τὴν θρησκείαν.

(Πρακτορεῖον Ρίουτερ.)

Ο ΠΟΔΕΜΟΣ

ΕΝ ΜΑΝΤΣΟΥΡΙΑ

(Τηλεγραφήματα κατ' εὐθείαν ἐκ Λονδίνου.)

ΜΟΝΟΜΑΧΙΑ ΠΥΡΟΒΟΛΙΚΟΥ

Λονδίνον, 12 Νοεμβρ.

Ὁ γ. Μουκδέν «Ρέουτερ» ἀγγέλλει τὴν 10 Νοεμβρίου διὰ τὸ πρὸς τοῦ πυροβολικοῦ ἐκπαιδευτικὰ διαδίσταται. Ἡ τοῦ ἀντιπροσώπου πρὸς τὸ διεξῆλθεν ἐν ταῖς ρωσικαῖς βασιλῆς τηλεβόλα ἔρποντον ὁδὸν κατὰ τὴν ἰαπωνικὴν θύειον καθ' ἑλὴν τὴν ἡμέραν καὶ τὴν νύκτα τῆς ἐνάτης.

ΑΠΑΙΣΙΟΔΟΣΙΑ

Λονδίνον, 14.

Τηλεγράφημα ἐκ Μουκδέν ληφθὲν εἰς Παρισίους λέγει, διὰ ἐν Μουκδέν ἐκπαιδευτικὰ ἐκπαιδευτικὰ σχετικῶς μετὰ τὰς ἀπὸ τῆς χαμηλῆς ἐκστρατείας. Πιστεύεται διὰ τὸ ζήτημα τῆς μεταφοράς προμηθειῶν ἵσταται τὸ δυσχερώτατον πᾶν των.

Η ΚΑΤΑΣΤΑΣΙΣ ΜΕΤΑΒΑΛΛΕΤΑΙ

Λονδίνον, 15.

Ἡ κατάσταση ἐν Σιγὴ μεταβάλλεται ὀλίγον.

Πάλιν ἀξιοματικὸι καταρτίζοντες εἰς τὰ ἀρχηγία τοῦ Κουρσκατὶν ἀντικαθίστανται πλοῦντας. Ταῖς ἀνταρτικαῖς τρεῖς τρεῖς ἡμέρας ἀλλοτρίων ἢ κατὰ τὴν μέγαν τοῦδε ἐκστρατείας, ἀλλὰ τὸ ζήτημα τῶν προμηθειῶν διὰ μέγαν στρατὸν, χωρὶς νὰ ἀναρρῶμεν τὴν καὶ σήμερον ὑλῆσιν καὶ τὴν φρεσὴν, παραμένει τὸ δυσχερώτατον τὸν προβληματικόν.

Η ΟΧΥΡΩΣΙΣ ΤΟΥ ΜΟΚΚΑΔΕΝ

Ἡ μάχη ἦτις θὰ ἐγίνετο πρὸς κατάληψιν τοῦ Μουκδέν, θὰ ὑπερηκόντιζε πᾶσαν προηγούμενην ὡς πρὸς τὴν χύσιν αἱμάτων.

Τὰ θυρωράκια τῆς πόλεως τούτης—ὡς ταπεινὰ γράφει—τοὐλάχιστον Ρώσος—ἐκτείνονται ἐπὶ ἐνία μίλια εἰς ἐκαστὸν δὲ μίλιον ὑπάρχουσι πολλὰ φρούρια καὶ πυργωτὰ θυρωράκια. Ταῖς πυργωτὰ θυρωράκια εἰνε οὕτω πως συγκεκαλυμμένα ὥστε εἶνε ἀδύνατον ν' ἀναγνωρισθῶν ἀκόμη καὶ ἀπὸ ἀποστάσεως 100 βημάτων.

Πρὸ ἐκαστοῦ θυρωράκιος ἔκασταν βαθείας, ἐκτετασμένης τάφρου, μετὰ πασσάλους εἰς τὸν πυλῆνα καὶ ὑπάρχουσι τρεῖς γραμμαὶ τοιαύτων τάφρων. Ἐμπροσθεν τῶν τάφρων ὑπάρχουσι φραγμοὶ ἐξ ἀκιδωτῶν συρμάτων, καὶ ἔμπροσθεν αὐτῶν, πάλιν, ἐποδοιτήθησαν ὑπόγειοι τερπικλαί. Τέλος ὑπάρχει γραμμὴ κομμένων δένδρων, μετὰ τὴν φύλῳμα ἐστραμμένον πρὸς τὸν ἐχθρὸν συλλογισμὸν δὲ μετὰ ἀκιδωτῶν τύρμα. Ὁ λοχληρὸς ἡ ἐκτασις αὕτη εἶνε ἐκτεταμένη εἰς τὸ πρὸ τῶν τηλεβόλων ἐκ τριῶν πλευρῶν. Ἐπιτιθέμενοι οἱ ἰάπωνες κατὰ τοῦ Μουκδέν, θὰ εὐρίσκων πρὸς ὑχυρώσεων ἰσχυρότερων ἢ τῶν ἐν Λισσαβόγγ.

ΠΟΡΤ ΑΡΘΟΥΡ

ΑΠΕΓΝΩΣΜΕΝΗ ΕΦΘΔΟΣ

Λονδίνον, 15.

Ὁ πρὸς τοῦ Πόρτ Αρθούρ «Ρέουτερ» ἀγγέλλει, διὰ οἱ ἰάπωνες ἔκαμαν τὴν 30ην Ὀκτωβρίου ἀπινωμένην ἐπίθεσιν. Ἐκυρίευσαν τὸ ἰσχυρότατον ἀνατολικὸν φρούριον Κικουάν λαθόντες οὕτω τὴν κλεῖδα τῆς ἀνατολικῆς τέρρας τῶν φρουρίων.

Ἀπώλειαν 1.510.

ΜΟΝΟΝ ΤΗΝ ΤΑΦΡΟΝ

Λονδίνον, 16.

Κατὰ νεώτερας πληροφορίες, οἱ ἰάπωνες ἀπέτυχον μετὰ τὴν κατάληψιν τοῦ ἀνατολικοῦ φρουρίου Κικουάν, ἀλλ' ἔκυρίευσαν τὴν τέρρον, ὑποτάσσοντας τὴν αὐτὴν φρουρίων.

Κατὰ τὴν ἑρῶν ἀπώλειαν 1500 ἀνδρας.

ΕΙΣ ΑΚΡΟΝ ΚΡΙΣΜΟΣ

Λονδίνον, 18.

Ὁ ἐν Τσεροῦ Γενικὸς Προξένος τῆς Ἀμερικῆς, τηλεγραφεῖ πρὸς τὴν Κυβέρνησιν αὐτοῦ, ὅτι ἡ θέσις τοῦ Πόρτ Αρθούρ εἶνε εἰς ἄκρον κρίσεως. τῶν ἐξωτερικῶν φρουρίων περιελθόντων εἰς τὴν κατοχὴν τῶν ἰαπωνέων.

Ο Στόλος τῆς Βαλτικῆς.

Πρὸς τὸν

Λονδίνον, 14 Νοεμβρ.

Τὰ ἐν Δακὰς καταρτίζοντα πλοῖα εἶνε τὰ θεωρητικὰ Κ. Α. Σουλτῶρ. Ἀλέξανδρος Γ. Μιτροβίτς, Ουρίλ, Ὀσλάμπια, ἀνατολικὸν Ναύαρχος, Ναχίμωφ, Δημήτριος Δουσκί, Ὀρδρα, τὸν χρησιμεύον ὡς νοτόκομιτος, Ὀρδρα, ἔξ μετὰ τρεῖς τὰ ζωοτροφία, καὶ τινὰ ἀδρακέρρη.

(Δακὰ ἀρμενὲς λιμένας, πρὸς ἐξέρχοντα τῆς Γαλλικῆς Σινεγάλης, Δ. Ἀρρικῆς.)

Διὰ τοῦ Σουλτῆ.

Λονδίνον, 16.

Ὁ ἐν Σουλτῆ ἀνταρρῆτης τοῦ Ρέουτερ τηλεγραφεῖ, διὰ ὁ Διοικητὴς τῆς διορύγος διέταξεν ἀπωθῆναι πρὸς ἑρῶν κίνησις ἐμπορικῶν ἀποβλήτων σταματήσῃ κατὰ τὴν διάρκειαν τῆς διόδου τοῦ Σιόλου τῆς Βαλτικῆς.

Τὰ ἐμπορικὰ πλοῖα, πρὸς τούτοις, ὁφείλουσι νὰ μὴ ῥίπνῃσι τίποτε εἰς τὴν διώρυγα, καὶ ν' ἀπορρίψωσι τὰς ἐπιβελίξεις.

Νέα μότρα.

Λονδίνον, 17.

Ἄλλη μότρα τοῦ στόλου τῆς Βαλτικῆς, ἀποτελουμένη ἐκ πέντε καταδρομικῶν μεταξὺ τῶν ὁπλῶν καὶ τὰ δύο πρῶτον θωλιοντικά «Πετρούπολις» καὶ «Σμολένσκ» μετονομασθέντα «Ρίον» καὶ «Δέπερ», καὶ οὕτω τερπικλοβόλων, ἀπέπλευσεν ἐκ Λιμῶν χθὲς, καὶ διήλθον παρὰ τὴν νήσον Μπαρτσελόνης σήμερον.

Ὁ πρὸς τὸν ἰαπωνέων.

Λονδίνον, 18.

Ὁ Ρωσικὸς Στόλος ἀπέπλευσεν ἐκ Δακὰς κατευθύνοντες εἰς Ἀκκρῶν (Λιμὴν τῆς Παράλιας τοῦ Χρυστοῦ, ἀπὸ τῶν τῆς Πορτογαλλίας.

ΤΟ ΕΠΕΙΣΟΔΙΟΝ

Ἀγγλίας καὶ Ρωσσίας.

Εἰς τὴν ἑλπίδα τῆς

[Τηλεγραφήματα κατ' εὐθείαν.]

Ὁ Βρεταννὸς ἀντιπρόσωπος.

Λονδίνον, 14 Νοεμβρ.

Οἱ Παρίσιοι «Κάιρ» ἔχουσι τὴν τηλεγράφημα ἐκ Πετρούπολεως, κατὰ τὸ ὁποῖον ὁ ὑποναύαρχος Μπωλὸν διωρῶσθαι ἀντιπρόσωπος τῆς Βρεταννίας εἰς τὴν ἐπιτροπείαν ἐπὶ τοῦ ἐπιστάτου τῆς Βορείου Θαλάσσης.

Λονδίνον, 15.

Ὁ διορισμὸς τοῦ ὑποναυάρχου Σερ Λιούης. Ἀθῶν Μπωλὸν ἐπιβεβαιώται. Τὸ λευτικὸν τῆς Συμφωνίας.

Λονδίνον, 17.

Ὁ ἐν Πετρούπολει ἀνταποκριτὴς τοῦ Ρέουτερ τηλεγραφεῖ, διὰ ἡ Ρωσσία προτείνει ὀλίγας μόνον μεταβολὰς εἰς τὸ λευτικὸν τοῦ βρετανικοῦ σχεδίου τῆς Συμφωνίας, ὅπρι οἱ ἐπιστημοὶ κύκλοι προτάσκωσιν διὰ ταχέως θὰ ὑπογράψῃ.

Διαδόσεις.

Λονδίνον, 17.

Διαδίδεται διὰ σπουδαῖον ἐμπόδιον ἀντιφύει εἰς τὸ λευτικὸν τῆς ἀγγλορωστικῆς συμφωνίας, ὡς πρὸς τὴν τιμωρίαν τῶν ἀξιοματικῶν ὑπευθύνων διὰ τὸ ἐπιστάδιον.

Λονδίνον, 18.

Ὁ ἐν Πετρούπολει ἀνταποκριτὴς τοῦ Ρέουτερ τηλεγραφεῖ, διὰ αἱ διαδόσεις περὶ ἐμπόδιον, ἦτα ὑπερβολαῖ, οὐδὲν ὅτι συμβαίνει πέρα τῶν ἡμετέρων.

ΑΝΑΤΙΝΑΣΙΣ ΑΝΤΙΤΟΡΠΙΛΙΚΟΥ

Λονδίνον, 16.

Τὸ ρωσικὸν ἀντιτορπιλικὸν «Ραζτορπν» κατέπλευσεν εἰς Τσεροῦ χθὲς τὸ ἐσπέρα ἔκτα ἰσχυρότατης χιονοθύελλης, καὶ ἠγκυροβόλησεν κατὰ μέσος τοῦ «Ριγιτέλν» Ἀνήγγειλεν εἰς τὸν Πρίγκιπα Τσίγκ (Κινέζον διοικητὴν τοῦ Τσιφου) διὰ τὸ ἀποβλήσῃ Φίρε σπουδαίας εἰδήσεις διὰ Πετρούπολιν.

ΛΟΝΔΙΝΟΝ, 16.

Οἱ Ρώσοι ἀντίταξαν τὸ «Ραζτορπν».

Διορισμοὶ εἰς τὸν ἀγγλικὸν Στόλον.

Λονδίνον, 17.

Ἐπισήμως ἀγγέλλονται οἱ ἀκόλουθοι διορισμοὶ ἐν τῷ ἀγγλικῷ Στόλῳ διὰ τὸ 1905:—

Ἡ ὑπηρεσία τοῦ ὑποναυάρχου Σερ Α. Κ. Ουλσων, ὡς διοικητοῦ τοῦ ἐν Ἀγγλίᾳ σταθμεύοντος ἀγγλικοῦ στόλου παρατείνεται μέχρι τοῦ 1907.

Ὁ ναύαρχος Λόρδος Κάρολος Βέριφορντ διαδέχεται τὸν Σερ Κόμπτον Λομβιλ εἰς τὴν διοίκησιν τοῦ Στόλου τῆς Μεσογείου.

Ὁ Μαίλν, ἐλεγκτὴς τοῦ ναυτικοῦ, διαδέχεται διοικητὴς τοῦ Στόλου τῆς Μάγχης, ἀντὶ τοῦ Βέριφορντ.

Καὶ ὁ Πλοίαρχος Τζακσον ἀντικαθίστῃ τὸν Μαίλν.

ΤΑ ΔΙΚΑ ΜΑΣ

ΜΝΗΜΟΣΥΝΟΝ
ΠΑΥΛΟΥ ΜΕΛΑ

Κατανυκτικώτατον.

Πανταχού εις την πόλιν ήσαν μεσίται·
Σημαίαι, την παρελθούσιν Κυριακήν.

Όλων των Έκκλησιών οι κώδωνες ήρ-
ξαντο ήχοοντες παιδίμω, περί την 10ην π.
μ. Καί ο εύρύτατος ναός της Φανερωμένης
έντός όλγων λεπτών υπερεπληρώθη κόσμου,
συρρέοντος πανταχόθεν, πασών των τάξεων,
κυρίαί και κύριοι.

Ο άρχιμανδρίτης της Αρχιεπισκοπής κ.
Φιλέθεος δι' έγκυκλίου του είχε καλέσει
πάντας τους ιερείς της πόλεως, περί τούς εί-
κοσιν, είνιναι μετέσχον της τελετής του
μνημοσύνου.

Μετά των σημαίων των, φερουσών πέν-
θιμον κρέπι εις τον επί της κορυφής σταυρόν,
προσηλθον υπό την έδηγίαν των διδασκόντων
οί μαθηταί των διδασκηρίων μας, του Γυ-
μνασίου, του παρθναγωγείου, της Αστικής
και της Διμ. Σχολής Αγίου Σάββα.

Τὸ κενοτάφιον.

Τὸ κενοτάφιον, έστημένον ἐν τῷ μέσῳ
τοῦ Ναοῦ, ἐκαλύπτετο ὑπὸ τῶν ἰθνηκῶν
χρωμάτων. Εἰς τὰς μακρὰς πλευράς του ὑ-
πῆρχον τὰ ρητὰ «Μάχου ὑπὲρ Πίστος καὶ
Πατρίδος,» «Ἀνδρῶν ἐπιφανῶν πᾶσα γῆ
τάφος,» καὶ εἰς τὰς στενὰς πλευράς στίφα-
νοι ἐκ εὐφνης περιβάλλον τὰ ἀρχικά τοῦ
θρηνομένου ἥρωος «Π. Μ.» Ἡ εἰκὼν αὐ-
τοῦ μὲ στέλῃν ἀρματοῦς ἦτο ἀνηρτημένη
ἐπὶ τοῦ κενοταφίου ἐν μέσῳ δύο ἑλλη-
νικῶν σημαίων, ὑψηλὰ δὲ ὁ δίσκος τῶν κολ-
λῶδων μὲ τὰ γράμματα Π. Μ.

Ἡ τελετὴ ἤρξατο δι' μίση βαθυτάτης
συγκινήσεως, χοροστατούντων τῶν ἐν ἡ-
μεῖς εὐρέστῶν ἀνωτάτων κληρικῶν.
τοῦ ἡγουμένου Κύκκου κ. Γερασίμου, καὶ
τοῦ ἀρχιμανδρίτου κ. Φιλέθεου.

Περὶ τὸ κενοτάφιον χορὸς μαθητῶν τοῦ
Γυμνασίου ὑπὸ τὸν κ. Ἀρτεμίδην ἱψάλλε
νεκρώσιμα, καὶ κατὰ τὴν ἐιρκαίαν τῆς τε-
λετῆς διανεμήθησαν εἰς τὸ πλῆθος φωτο-
γραφίαι τοῦ ἥρωος, γινόμεναι τῇ ἐνεργείᾳ
τοῦ Γυμνασίου.

Λόγος καὶ ποιήματα.

Εἰς τὸ τέλος τῆς τελετῆς ὁ γυμνασιάρ-
χος κ. Μ. Βολονάκης ἀπὸ τῶν βαθμίδων
τοῦ πρὸς τὰριστερὰ θρόνου ἀπήγγειλε τὸν
ἐπιμνημόσυνον λόγον. «Μᾶς συγκατετρῶνε
σήμερον—εἴπα περίπου—ἡ πονελλήνιος Ἰ-
δέα. Καὶ ἡ Κύπρος δύναται νὰ θεωρῇ
τὸν θρηνομένον ἥρωα ὡς ἰδιαιτέρον τέκνον
τῆς, ἀφοῦ Ἀνδρῶν ἐπιφανῶν πᾶσα
γῆ τάφος.» Αἱ ἰδέαι τοῦ ἥρωος. Ποῖον αἰσ-
θημα τὸν ἔκαμε νὰ μεταβῇ εἰς Μακεδονίαν.
Τὸ παράδειγμα ὑπὲρ μᾶς παρέχει. Αἱ ὑπο-
χρεώσεις μᾶς περὶ πραγματώσεως τῆς ἰθνη-
κῆς Ἰδέας, ὑπὲρ ἧς ἐθυσίασθη ὁ Μελᾶς
—ἦσαν ἐπίσης δόσεις τοῦ λόγου τοῦ κ.
γυμνασιάρχου.

Τὴν ρήτορα διαδέχθη ὁ κ. Ν. Δέρβης ἱε-
ρὸς, ἀπαγγέλλας τὸ ποίημα ὑπὲρ κατωτέρω
δημοσιεύομεν, καὶ κατόπιν ὁ κ. Έπαμ. Μο-
δινός, ἀπαγγέλλας μετ' ἀπεργράπτου συγκι-
νήσεως τὸ ποίημα ὑπὲρ ἐπίσης δημοσιεύομεν.

Οἱ στέφανοι.

Μετά ταῦτα ἤρξατο ἡ κατάθεσις στεφά-
νων, ἐκ χρυσανθέμων, εὐφνης, φανίνας, ἐκ
μέρους ὄλων τῶν ἐκπαιδευτηρίων, τοῦ Κυ-
πριακοῦ Συλλόγου, τῆς Ἑλληνικῆς Λέσχης,
τῆς Ἑμπορικῆς, τοῦ Ἀναγνωστηρίου Φοί-
νικος, τῆς οἰκογενείας Α. Θεοδότου κ.λ.π.

Οἱ δίσκοι τῶν κολλῶδων μετὰ τὸ πέρας

τοῦ μνημοσύνου συνεδευόμενος ὑπὸ τῶν μα-
θητῶν μετακομίσθη εἰς τὸ Γυμνάσιον, τὴν
δὲ ἐκπύριον τὰ κολλῶδα διανεμήθησαν εἰς
ὅλα τὰ σχολεῖα καὶ εἰς ὅλους τοὺς μαθητάς
μὲ καταλλήλους περὶ τοῦ ἰθνηκοῦ γεγονό-
τος λέξεις.

Μετά τὸ μνημόσυνον ἐστάλη πρὸς τὴν
Ἀττικὴν Τύπον ὑπὸ τοῦ κ. γυμνασιάρχου
τὸ ἑξῆς τηλεγράφημα:—«Πρωτοβουλία
Παγκυπρίου γυμνασίου, παρθναγωγείου,
καὶ λοιπῶν ἐκπαιδευτηρίων Λευκωσίας ἐ-
τελέσθη σήμερον πένθημον μνημόσυνον ὑπὲρ
Παύλου Μελᾶ, ἀιμνήστου προμάχου ἰ-
θνηκῶν δικαίων ἐν χαιμαζομένῃ Μακεδονίᾳ».

Θὰ σταλῇ ἐπίσης συλλογητῆριον γράμμα
πρὸς τὴν ἑτίμιον Χήραν τοῦ ἥρωος, εἰ Κυ-
πριακαὶ ἐφημερίδες εἰ περιγράψουσιν τὰ τοῦ
μνημοσύνου, καὶ ἐντός θήκης ὀλίγα ἄνθη ἐκ
τῶν στεφάνων καὶ τὰ ὀνόματα τῶν καταθε-
σάντων αὐτοῦς.

Τὸ ΠΑΥΛΟΣ ΜΕΛΑ

Τί μέλα ἐξημέρωσε;
... Ποῖα ὦρα ἐγεννήθη
Ένα λεβέντικο κορμί
Ποῦ τώρα ἐκοιμήθη;

Ποῖα Μάννα ἱγαλούχησε
Αὐτὸ τὸ λειοτάρι;
Ποῦ ἔπασε σάν ἥρωας
Σάν ἄξιον κολληκάρη;

Εἶνε ὁ ΠΑΥΛΟΣ ὁ ΜΕΛΑΣ
Ὁ μωσχαναθρεμμένος.
Έκεινος ἐσκοτώθηκε,
Έπληγε δεξιομένους!

Τὸ ὄνομα τοῦ θ' ἐντυχῇ
Κι' ἡ εὐχὴ τοῦ θ' ἐμνή
Σε κόθε γῆ Ἑλληνική
Με σάφους στελισμένη.

Τίμης καὶ δόξης προέκυψε
Σε κάθε παλληκάρη
Ποῦ γιὰ Πατρίδα πολέμῃ.
Τὸ μόνο του καμάρη!

Ν. Δέρβης.

ΣΤΟΝ ΗΡΩΑ

Ὁχι! Δὲν πῖθαν' ὁ Μελᾶς.

... Τὸ Έθνος εἰς μὴ κλάψῃ
Έκείνου ποῦ ἐξήντισε
Σε τὴν στήθῃ μᾶς ν' ἀνέψῃ
Μὰ τόσον ἐδωστήθη φωτιά
Γιὰ τὴν Μακεδονία!

Ὁ θάνατός του εἰς γενῇ
Τρυγοῦδι, Ἀρμονία
Τοιαύτη ποῦ νὰ συγκινήῃ
Καὶ τὰς νεκρὰς καρδίαις
Γιὰ ἓνα ὄνομα, σέπτον
Τὸ τῆς Ἑλευθερίας.

Τὸ αἷμα του, τὸ ἅγιον,
Έκεῖ ὅπου ἰχθυῖ
Θάνα σπορὰ ἐλευθερίας
Σε τὰ σκλαδωμένα πλῆθη.
Καὶ εὐφνης θὰ βλαστάνῃ ἡ γῆ
Κι' ὄχι χλωμὰ χορτάρια
Ὅπότεν ἡ Ἑλλὰς γεννᾷ
Σάν τὸν ΜΕΛΑ λειοτάρι!

Ε. Μοδινός.

ΝΕΟΙ ΦΑΡΜΑΚΟΠΟΙΟΙ

Κατὰ τὰς ἐξετάσεις τῶν φαρμακο-
ποιῶν τὴν ἑβδομάδα ταύτην ἐπέτυχον οἱ
κ.κ. Γεώργιος Θ. Πιερίδης ἐκ Λευκωσί-
ας καὶ Γεώργιος Παλμάς ἐκ Λάρνακος.

ΕΠΙΣΚΕΨΙΣ

ΑΡΜΟΣΤΟΝ

Ἡ Α. Έξοχότης ὁ Ἀρμοστής ἐπε-
σκέφθη τὸ παρελθὲν Σάββατον τοὺς ἀ-
στυνομικοὺς σταθμοὺς Λευκωσίας.

Ἡ Έξοχότης του, μετὰ τοῦ Ἀρχι-
γραμματέως κ. Γιαγκ, μετίδῃ τὴν Διυ-
τήραν εἰς Ἀμμόχωστον ἰδίως πρὸς ἐπί-
σκεψιν τῶν λιμενικῶν καὶ σιδηροδρομι-
κῶν ἔργων, ἐπανῆλθον τὴν Τρίτην.

Ο κ. ΜΑΤΣΟΥΚΑΣ ΕΝ ΛΑΡΝΑΚΙ

Ὁργὴ οὐ κ. Διοικητοῦ.

Ὁ κ. Σπ. Μαρτσούκας θριαμβεύει ἐν
Λάρνακι. Τὸ ἐσπέραις τοῦ Σαββάτου ἰ-
δῶσι τὴν πρώτην ἐσπερίδα πρὸς πυκνότη-
του ἀκροατηρίου, συγκινηθέντος μέχρι
δακρύων.

Αἱ εἰσπράξεις ὑπερέβησαν τὰς 120 λίρας.
Παρὼν ἦτο καὶ ὁ Πρόξενος τῆς Ἑλλά-
δος. Ὁ κ. Ε. Χατζηγιάννου προσέφε-
ριν εἰς τὸν κ. Μαρτσούκαν ἀποδίδωμ ἐκ
μέρους τῆς νεολαίας Λάρνακος, ὁ δὲ κ.
Μ. Νικολαΐδης κλάδον ἑλαίας καὶ δά-
φνης ἐκ μέρους τῆς πόλεως.

Τὴν Κυριακὴν ὁ κ. Μαρτσούκας ἀπήγ-
γειλεν εἰς τὸ Γυμναστήριον, καὶ εἰ-
σπράχθησαν 7 λίραι. Ἐ, ὀλίγοις, εἰς
πᾶσα, εὐκαιρίαν γίνονται ἔρανοι.

Τὸ περίεργον εἶνε ὅτι ὁ Διοικητὴς
Λάρνακος τὴν παραμηνὴν τῆς ἐσπερίδος
ἰδὼν ἀγγελίας τοιχοκολλημένης τὰς ἐ-
ξέσχισεν ἐν ὀργῇ!!

Ὁ κ. Μαρτσούκας δὲ πῶς ἐν Λευκω-
σίᾳ ἀφ' οὗ περιέβη ὅλην τὴν ἐπαρχίαν
Λάρνακος.

ΕΣΩ ΟΙ ΕΒΡΑΙΟΙ!

Ένεργεῖται τὼν ἐν Ἑλλάδι Κυ-
πρίων.

Παρά τοῦ ἐν Ἀθήναις Κυπριακοῦ Συλ-
λόγου «Ζητώνος» ἐλάδομεν χθὲς ψήφι-
σμα, κατὰ τὸ ὅποιον οἱ ἐν Ἀθήναις καὶ
Πειραιεὶ Κύπριοι, συνελθόντες τῇ προ-
σκήσει τοῦ Συλλόγου τῇ 24 ἡξαν-
τος, καὶ σκεφθέντες ἐπὶ τῶν ὀλεθρίων
δεινῶν ὑφ' ὧν ἀπειλεῖται ἡ Κύπρος ἐκ
τοῦ ἰβραϊκοῦ ἀποικισμοῦ, ἐξέφρασαν
ἐτὴν εὐχὴν καὶ τὴν παράκλησιν ὅπως ἡ
Σεβαστὴ τοῦ φιλελευθέρου Βασιλέως Έ-
δουάρδου Ζ' Κυβέρνησις λάβῃ ὑπὸ σο-
δαρὰν ἐπεψιν τὰ δίκαια τῶν Κυπρίων
παράπονα κατὰ τοῦ ἰβραϊκοῦ ἀποικισμοῦ
καὶ καταστήσῃ οὕτω τὴν ἤδη ταραχθεί-
σαν ἡσυχίαν τῶν κατοίκων.»

Ἐψήφισαν δὲ

1) Τὸ συνταχθὲν σχετικὸν ἔγγραφον
νὰ δοθῇ τῇ ἐν Ἀθήναις Ἀγγλικῇ Πρε-
σειείᾳ δι' ἐπιτροπῆς ἐκ τῶν κ.κ. Νικ.
Γ. Οἰκονομίδη Μιλ. Κ. Κουρέα καὶ ἱ-
ωάννου Στ. Σολομωνίδη καὶ ἑνὶ παρα-
κληθῇ αὕτη ὅπως μεταβιβάσῃ αὐτὸ εἰς
τὸν ἐν Λονδίνῃ ἐντίμον Ὑπουργὸν τῶν
Ἀποικίων, καὶ

2) Νὰ δημοσιευθῇ διὰ τῶν ἐν Ἀθή-
ναις καὶ ἐν Κύπρῳ ἐφημερίδων.

Ο Διεθνστής
KIMON ΜΙΧΑΗΛΙΔΗΣ

ΚΤΟΡ.

ΕΔΩ Κ' ΕΚΕΙ

Είχων το πολέμου.

Τὴν κατωτέρω εἰκόνα περιγράφει αὐτό-
πτης ἀνταποκριτής:—

«Ὁ νεαρός ὑπολοχαγός, γνωστός εἰς ὅ-
λην τὴν Ταπώνιν ὡς ὁ ἥρωας τοῦ Μοσινλίτζ
κατὰ τὴν ρωσικὴν ἐφοδὸν ἐπὶ τοῦ στε-
νοῦ τούτου τῇ 4 Ἰουλίου μίαν ἐβδομάδα
ἐχθρῶν ἰσχυρῶς μὲ τὸ ξίφος τοῦ. Ὁ το-
ταξὺ τῶν πρώτων εἰς τὴν προελαύνουσαν
κατὰ τοῦ Λιασουάγκ κυκλωτικὴν φάλαγγα.
Ὁρμὼν μετὰ τῶν ἀνδρῶν τοῦ διὰ μέσου
ἀγροῦ γιγαντιαίου κέγγρου, ἐκτυπῆθη ὑπὸ
θραύσματος ἐκρηκτικῆς δόμβας, ὅπερ τοῦ
ἐξέσχιε τὰ χεῖλη, κατέστρεψε τοὺς ὀδόν-
τας, καὶ ἐπλήρωσε τὴν γλῶσσαν. Διετά-
χθη νὰ ὑποχωρήσῃ, καὶ ὅπως ἀπὸ ἐνα
πρεμαχῶνα ὁ χειρουργός ἤρχισε ταχύς τὸ
ἔργον τοῦ. Παρὰ τὸν κόπον τοῦ ὁ ὑπολοχα-
γός ἐφαίνετο μειδιῶν καὶ ἡγωνίζετο ὑπο-
μασσὼν λέξεις τινὰς εἰς τὴν νέαν τραυλὴν
ὀμιλίαν τοῦ. Οἱ περίεξ ἐνέτειναν τὴν προ-
σοχὴν τῶν διὰ ν' ἀρπάσωσι τὸ νόημα. Τόμει-
δίσμα τοῦ νεαροῦ ὑπολοχαγοῦ ἐγένετο θαύ-
τερον, καὶ ἔκαμε κίνημα μὲ τὴν κεφαλὴν
τοῦ πρὸς τὰς χεῖρας καὶ τοὺς πόδας τοῦ.
—Εἶνε ἀκόμη ἐκεῖ; ἐρουμεύετε.
«Μπερὶ ἀκόμη νὰ πελεμῶ τοὺς Ρώσους!»

Τί δὲν κάμνουν αἱ γυναῖκες!

Μίαν ἡμέραν κι' ἓνα καιρὸν ὑπῆρχον ὄρε-
εἰς ὅ,τι μία κόρη ἠδύνατο νὰ κάμῃ, ἀλλὰ
σήμερον τὸ ὥραϊον φύλον δύναται νὰ κάμῃ
δ,τι ἄλλοτε ἐθεωρεῖτο ὡς ἀποκλειστικὸν
προνόμιον τοῦ ἀρχαίου φύλου. Τὸ τελευταῖον
παρόδειγμα τούτου εἶδθη ὑπὸ ἱστὰ Γαλλί-
δων, αἵτινες κατέχουσιν καὶ διαχειρίζονται
ἐνεῷ ἄλλου θεοῦ μεγα κτήμα εἰς Κολορά-
δο, ὅπου ἱκαταστήθησαν

Διευθύνουσι τοὺς ἱππεύς, τοὺς βίαις, καὶ
τὸ λοιπὸν κτήνη τῆς ἐκπαιδεύσεως καὶ ἐργα-
ζέονται τὰ ἔρποντα, τὰ εἰκρνα, τὰ ἀροτρα,
καὶ τὰ λοιπὰ γεωργικὰ ἐργαλεῖα τῶν κα-
λῶς ὄντων καὶ οἱ πλείον πεπιραμένον γίωρ-
γο.

Γεννηθῆσαι ὑπὸ εὐεχέος περιστάσεως, εὐ-
ρέθησαν εἰς τὴν ἐγκαταλειμμένην εἰς τὰς
ἰσίδας τῶν ἐν ὅμοις μὲ βορρὴ χρεῖς εἰς τὴν
πόλιν. Ἦσαν ὅμως γεννοῖα καρίτσια, καὶ
ἀντεμετώπισαν τὴν μόνην ἐκδοχὸν. Μετη-
νάστευσαν, ἐνέκτισαν μὲν ἱπποὺς εἰς Κολο-
ράδο, καὶ τῶρα κάμνουν χρήματα.

Δὲν εἶνε ἀνδρογυναῖκες, καὶ δὲν ἔχασαν
τίποτε ἀπὸ τὴν χάριν τῶν. Τὸ μόνον παρά-
πονον ποὺ ἔχουσιν εἶνε ὅτι ὅταν ἀλλάζουσιν
φορέματα μετὰ τὴν καθημερινὴν ἐργασίαν,
μετὰ λύπης χάνουσιν τὰς τσέπας τῶν ἐνδυ-
μάτων τῆς ἐργασίας. Ἡ τσέπη ἔχουν γίνῃ
μία ἀνάγκη διὰ τὰ καρίτσια.

Μεγά Βιβλιοπωλεῖον

Κ. Γ. ΡΩΣΣΟΥ.

Πλὴν πλουσιωτάτης συλλογῆς πάν-
των τῶν διδασκτικῶν βιβλίων, τῶν δοκι-
μωτέρων συγγραφέων, εὐρίσκονται παρ'
ἡμῖν καὶ τὰ ὑφ' ἡμῶν συμφώνως τῷ
προγράμματι τῶν σχολείων τῆς Κύπρου
ἐκδοθέντα βιβλία ὡς ἑξῆς:

Ἑλληνικὴ Ἱστορία, ὑπὸ Π. Ν.
Τσικλίνη καὶ Ι. Γ. Ἰωαννίδου, διὰ τὴν
γ', δ', ε', καὶ ε' τάξιν.

Συλλογὴ Ποιημάτων, ὑπὸ Α. Ἰω-
αννίδου.

Προσευχαί.

Πρὸς τοῦτοις δὲ ἐχομίσμεν καὶ ἄ-
παντα τὰ διδασκτικὰ βιβλία τοῦ κ. Θεο-
δώρου Ἀποστολοπούλου.

Κ. Γ. ΡΩΣΣΟΥ

Ὁ Χειμῶνας ἔρχεται!

Κα' λάβετε τὰ μέτρα σας, ὅσοι εἰ-
σθε προνοητικοί!

= **Σκουφιά** χειμωνιάτικα κατὰ τὰ
εὐρωπαϊκά σχέδια, παντὸς σχήματος καὶ
κατὰ τὸ γούστο ἐκάστου ἀγοραστοῦ. Νέ-
ο ν σχέδιο ν, προσυλάττον τὸν
λαιμόν, τὰ ὦτα καὶ τὸ πρόσωπον ἀπὸ
τὸ κρύο, μετατρέποντο δὲ εἰς καπέλ-
λο τῆς ἡμέρας!

= **Πελίκες** μαθητῶν.

= **Σάκκους** (ταλάσκις) διὰ τὴν σω-
ρ τῶν βιβλίων τῶν μαθητῶν καὶ
τῆς τσέπης τῶν γονέων.

= **Καπέλλα** ἐν γένει χειμωνιάτικα
δι' ἀνδρας, παῖδας καὶ κορίτσια.

Πάμφθηνα! Καὶ ποὺ τὰ εὐόσκε-
τε; Πρὸ ἄλλοῦ παρὰ εἰς τὸ πασίγνωστον
Βιομηχανικὸν Κατάστημα Χ. Γ. ΡΩΣ-
ΣΟΥ, τὸ ἀληθὲς Πολυτεχνεῖον, ὅπου
καὶ κατασκευάζονται. Ὑποστηρίξατε,
λοιπόν, τὴν ἐγχώριον βιομηχανίαν, καὶ

Τρέξατε ἐκεῖ ὅλοι! Εἰς τὴν Στο-
ὰν Φανερωμένης.

Διδακτικὰ Βιβλία.

Τὸ περιοδικὸν «Δημοτικὴ Ἐκπαιδευ-
σις» καὶ τὰ διδακτικὰ βιβλία καὶ λοιπὰ
ἔργα τοῦ ἐγκρίτου ἐν Ἀθήναις παιδαγω-
γοῦ κ. ΣΠ. ΔΟΙΚΑΚΗ πωλοῦνται ἐν
Κύπρῳ μόνον ὑπὸ τοῦ ἐν Λευκωσίᾳ ἀν-
τιπροσώπου αὐτοῦ κ. **Κ. Γ. ΡΩΣ-
ΣΟΥ**, βιβλιοπώλου.

ΞΕΝΟΔΟΧΕΙΟΝ

«Ἡ Κεντρικὴ Μεσαορία»

Ἐν Πραστεῖᾳ (Μεσαορίας).

Ὁ ἐκ τῶν ἐγκρίτων καὶ φ' ὀπποῦδων
κατοίκων τοῦ χωρίου Πραστεῖα κ. Γ.
ΠΑΚΟΥΛΑΣ ἱδρύει ἐπὶ τῆς μεγάλης
πλατείας τοῦ εἰρημίνου χωρίου καὶ τῆς
ἀμαξιοῦ ὁδοῦ Λαρυνακῶν—Λευκονίκου
κάλλιστον καὶ εὐρύχωρον Ξενδοχείον,
μετὰ δύο πατωμάτων, ὑπὸ τὸ ὄνομα

«Ἡ Κεντρικὴ Μεσαορία»

Τὸ εἶκμα τοῦ Ξενδοχείου τούτου εἶ-
νε εὐάερον, ἔχει ἐπιπλά ἐντελῶς καινουρ-
γῇ, καθαριστῆ-α ἀπαράμιλλον, περιπέ-
ησιν ἔκτακτον, καὶ τιμὰς συγκαταβα-
τικὰς.

Ἐν ἐνὶ λόγῳ τὸ Ξενδοχείον

«Ἡ Κεντρικὴ Μεσαορία»
δύναται νὰ καταγενητεύσῃ πάντα ἐπι-
σκεπτόμενον αὐτό.

Διορθωτὴς μηχανῶν.

Ἀφίκετο ἐν Λευκωσίᾳ ὁ μηχανικός
κ. Σταμάτιος Σπαθάρος, πασίγνωστος
διορθωτὴς ρεπτομηχανῶν. Θὰ μείνῃ ἐδῶ
ἓνα μόνον μῆνα. Τὸν εὐρίσκετε εἰς τὸ
παραπλευρῶς τοῦ Ναοῦ Φανερωμένης
Ξενοδοχείον καὶ ἐπωφελήθητε τῆς σπα-
νιας εὐκαιρίας.

HOLLANDSCHE CREDIETBANK

HOLLANDSCHE

CREDIETBANK

AMSTERDAM (HOLLANDE)

ΟΛΛΑΝΔΙΚΗ
ΠΙΣΤΟΤΙΚΗ ΤΡΑΠΕΖΑ
ΑΜΣΤΕΡΔΑΜΟΥ

[Ἀναγνωρισθεῖσα διὰ βασιλικῶν διαταγ-
μάτων τῆς 29ης Ἰουλίου 1890,
τῆς 25ης Μαΐου 1891 καὶ τῆς 7ης
Σεπτεμβρίου 1900.]

ΛΑΧΕΙΟΦΟΡΟΙ ΟΜΟΛΟΓΙΑΙ

Ἀσφαλὲς τοποθέτησις χρημάτων.
Ἐλπίδες μεγάλων κερδῶν.

Τῆς Τραπεζῆς ταύτης αἱ λαχειοφό-
ροι ὁμολογίαι διαιροῦνται εἰς τρεῖς τά-
ξεις.

Τῆς Α' ΤΑΣΕΩΣ αἱ λαχειοφόροι ἰ-
χουσιν εἴσαν φράγκων χρυσῶν 180.

Τῆς Β' ΤΑΣΕΩΣ αἱ λαχειοφόροι ἰ-
χουσιν εἴσαν φράγκων χρυσῶν 300.

Τῆς Γ' ΤΑΣΕΩΣ αἱ λαχειοφόροι ἰ-
χουσιν εἴσαν φράγκων χρυσῶν 800.

Ὁ ἀγοραστὴς δύναται νὰ πληρώσῃ τὰ
ποσὰ ταῦτα κατὰ μηνιαίας δόσεις διὰ
μὲν τὰς ὁμολογίας τῆς α' τάξεως κατα-
βάλλον μηνιαίως φρ. χρυσῶν 6· διὰ τὰς
τῆς β' τάξεως φρ. χρ. 10· καὶ διὰ
τὰς γ' τῆς τάξεως φράγκα χρυσῶν 20.

Ὁ πρῶτος λαχνὸς τῶν ὁμολογιῶν τῆς
α' τάξεως κερδίζει τὸ ποσὸν φρ. χρυσῶν
100,000.

Κληρώσεις κατ' ἔτος ΔΕΚΑ ΠΕΝ-
ΤΕ.

Ὁ πρῶτος λαχνὸς τῶν ὁμολογιῶν τῆς
β' τάξεως κερδίζει τὸ ποσὸν φρ. χρυσῶν
150,000.

Κληρώσεις κατ' ἔτος ΤΡΙΑΚΟΝΤΑ

Ὁ πρῶτος λαχνὸς τῶν ὁμολογιῶν τῆς
γ' τάξεως κερδίζει τὸ ποσὸν φρ. χρυσῶν
600,000.

Κληρώσεις κατ' ἔτος ΕΙΚΟΣΙΕΝ-
ΝΕΑ.

Εἰς τὸν καταβάλλοντα ἀμέσως πίνει
τοῦλάχιστον δόσεις γίνεται ἔκπτωσης
5 ο/ο.

Μετὰ τὴν καταβολὴν τῆς πρώτης δό-
σεως ὁ ἀγοραστὴς λαμβάνει τὸ συμβόλαι-
ον, ἐπὶ τοῦ ὁποῖου ὑπάρχουσιν ἀναγι-
γραμμέναι αἱ λεπτομέρειαι τῶν δικαιω-
μάτων ὧν μετέχει καὶ οἱ ὅροι.

Μετὰ τὴν καταβολὴν τῆς δευτέρας δό-
σεως ἀποκτὰ τὸ δικαίωμα συμμετοχῆς
εἰς τὰ κέρδη.

Πλείοτεραι πληροφορίες δίδονται ὑπὸ
τοῦ κ.

Μ. Κ. ΦΥΛΑΚΤΟΥ
ἀντιπροσώπου τῆς Τραπεζῆς ἐν [Λευκωσίᾳ].